



世界的紫菜 献给世界的人们

连云港雅玛珂紫菜有限公司

地址：中国江苏连云港经济技术开发区长江路14号

电话：(0518)82342348 82342368

传真：(0518)82342345

邮编：222047

董事长致辞 董事長挨拶



連雲港雅瑪珂紫菜有限公司 董事長
小浅商事株式会社 代表取締役社長 白羽悟
株式会社ヤマコ 代表取締役会長

連雲港雅瑪珂紫菜有限公司は1995年12月に設立し、1998年1月より営業を開始しましたが、海苔の国際化が進展する中、弊社の機能についての期待感も日増しに高まりを見せております。これも偏にお取引先の皆様、中国側関係者の皆様をはじめとして、多くの方々のご支援の賜物と深く感謝申し上げます。

(株)ヤマコは1974年日本国愛知県安城市に於いて創業し、海苔専門の加工業者として、品質第一・納期厳守そして多様なニーズへの即応をモットーとして努力を重ねて参りました。日本の伝統食品である海苔を世界中の人々に食べて頂き、人々の健康増進に役立ちたいとの思いから中国に於ける海苔養殖の最適地の一つである連雲港に乾海苔生産（一次加工）を行う合弁会社を設立しました。引き続き、海苔の二次加工、保管、販売を目的とした独資会社の弊社連雲港雅瑪珂紫菜有限公司を設立いたしました。

これにより原藻養殖から最終製品の販売まで一貫して行える、世界でも類のない企業グループが出来上がった事になります。また、日本に於ける近代的な流通システムである海苔の入札制度を中国に取り入れた国際海苔取引所を開設し、現在の“中国海苔産業発展”の礎を築きました。

一方、紀元前3世紀に秦の始皇帝の命を受け、不老不死の仙薬を求めて3千人の童男女と共に日本に渡来したと伝えられる徐福方士の生誕の地がこの連雲港市であります。また、徐福方士が漂着したと伝えられる佐賀県にはヤマコの主力工場があります。これらのことは徐福方士の取り持つ不思議なご縁のような気がしてなりません。徐福方士が日本の各地で伝えたと言われる農耕、医薬等の技術・文化は現在の豊かな日本の礎とも言えるもので、誠に大きな恩恵を中国から頂戴いたしました。ヤマコは、その万分の一でも恩返しが出来ればとの思いで、中国での海苔事業に取り組んでおります。

连云港雅瑪珂紫菜有限公司成立于1995年12月，1998年1月正式营业。公司运营以来，积极促进了紫菜国际化进程，同时本公司的职能也在大家日趋增高的期待中得以证明。这些成功的取得，离不开所有客户及中国有关人士多方面的支持与厚爱，在此深表谢意。

株式会社yamako作为专门从事紫菜生产加工企业于1974年在日本爱知县安城市开业投产。公司以品质第一，保证交货为宗旨，努力满足客户需求。为了能让全人类品尝到日本传统的紫菜食品，增进人们的健康，特在紫菜养殖自然条件最适宜之一的连云港地区创建了专门生产干紫菜的一次加工合资企业。之后，又以紫菜二次加工、仓储、销售为目的，创建了连云港雅瑪珂紫菜有限公司。

于是，一个能够提供从紫菜原藻生产到最终产品销售的一条龙服务的世界独一无二的企业集团诞生了。同时，成立了紫菜国际交易所，把日本现代化流通体系紫菜招投标交易模式引进中国，为现在的中国紫菜产业发展奠定了基础。

另外，有传说在中国公元前3世纪，秦朝方士徐福曾受秦始皇之命，携3000名童男童女东渡日本寻找长生不老之仙药一事，其中的方士徐福就出生在连云港市，而且传说中的徐福到日本登陆的地点在佐贺县，佐贺县也正是株式会社yamako公司主要加工厂所在地。这些不可思议的“巧合”不得不说是徐福方士牵连起来的缘分。徐福在日本各地传播的农耕医疗等技术及文化，也可以说为日本的发展奠定了基础，所以说日本从中国得到了莫大的恩惠。现在，株式会社yamako在中国发展紫菜事业，虽不比当年徐福之浩大恩德，但即使仅有万分之一的的话，也是报答之意所在。



徐福像 连云港市/徐福像 連雲港市



徐福庙 连云港市/徐福廟 連雲港市

雅玛珂介绍 ヤマコ紹介



总公司、安城工厂/本社事務所、安城工場

Yamako公司作为世界第一大紫菜加工企业，以它先进的技术赢得了广大用户的信赖，在日本每消费4张紫菜中就有1张是在Yamako公司烘干加工的。

从上世纪80年代起，Yamako公司就步入中国开始了紫菜养殖的指导，为能够生产出国际通用高品质的紫菜产品，1992年特在中国创立了第一个合资企业，从养殖到成品一条龙式的优质美味紫菜产品加工业得以实现。

连云港雅玛珂紫菜有限公司在中国开设的国际紫菜交易所，引进了招投标的公正交易制度，推动了流通领域的改革，扩大了紫菜产业的发展。这种交易流通的理念和模式自2003年转交给江苏省紫菜协会，直至今在。

ヤマコは世界一の乾海苔加工業者として、多くのお客様からヤマコの高い技術に信頼をお寄せ頂いており、日本で消費される海苔の約4枚に1枚はヤマコで乾燥加工をしています。

1980年代より中国で海苔の養殖指導を行って来ましたが、国際的に通用する高品質の海苔作りを目指して、1992年中国で初の合弁企業を設立し、養殖から製品まで美味しい海苔作りに力を注いでまいりました。

連雲港雅瑪珂に開設した国際海苔取引所は、中国における公正な取引を図り、流通改革による中国海苔産業の発展を実現し、その機能と理念は2003年より江蘇省海苔協会に受け継がれて現在に至っております。



佐贺工厂/佐賀工場



东京分公司/東京支店



柳川工厂/柳川工場

公司概况

公司概要

经营 ★崇尚自然，创造丰富、有品味的饮食文化。
理念 ★携手创业，繁荣地区经济，造福人类健康。
 ★敬业求实，发掘个人潜力，共创幸福未来。

连云港雅玛珂紫菜有限公司（日本独资企业、资本金920万美元。Yamako占67%，小浅商事占33%）的主要功能是干紫菜保鲜仓储业、紫菜各种产品加工及配套仓库保管的综合性加工厂。

还有与小浅商事共同出资于2008年12月在上海设立的小浅（上海）贸易有限公司，相互配合，共同实现“将世界的紫菜献给世界的人们”的梦想。

连云港雅玛珂紫菜有限公司可承揽紫菜储藏、产品加工以及相关产品进出口代理业务，可满足客户所求。

经营理念 ★自然への尊重、豊かさの創造、美味しい食文化
 ★力を合わせ、地域経済を繁栄させ、人類に健康をもたらす
 ★実を求め、個人の潜在力を掘り起こし、幸せな未来を創造する

連雲港雅瑪珂紫菜有限公司（獨資企業、資本金 920 萬米ドル、ヤマコ 67% 小淺商事 33%）の主要機能は、海苔の鮮度保持を目的とした冷凍保管倉庫を設け、海苔の各種加工や普通倉庫の機能を備えた“海苔総合加工工場”です。

また、小淺商事と共同出資で、2008 年 12 月中国上海市に設立した小淺（上海）貿易有限公司と相互に連携し、「世界の海苔を世界の人々へ」ロマン実現を目指しております。

連雲港雅瑪珂は海苔の保管・製品加工を請負い、それに付随する輸出入の代行業務も行って、お取引先のニーズにお応えいたします。



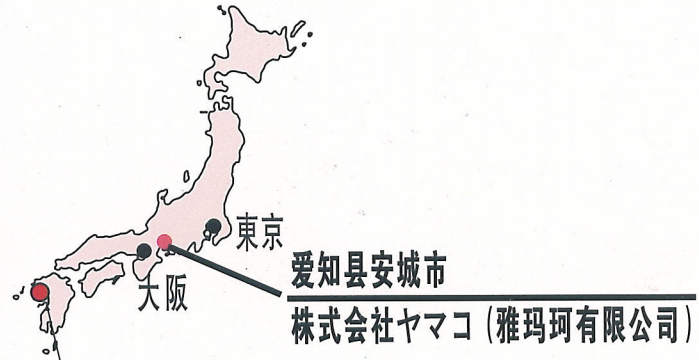
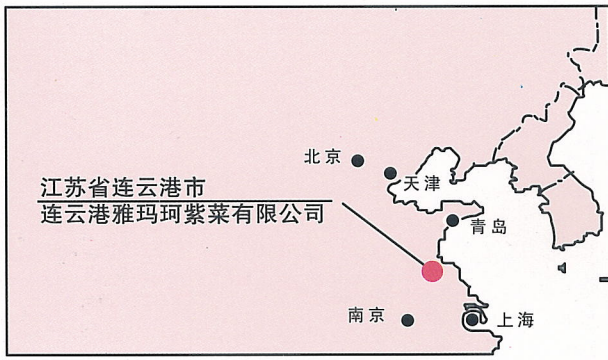
土地（土地）12, 567.23m² 建筑物（建物）21, 107.18m² 管理楼4层（管理棟4階建）3, 024.80m²
 冷库3层（冷藏庫3階建）10, 972.46m² 普通仓库 1层（普通倉庫1階建）2, 300.00m² 工场楼 2层（工場棟 2階建）2, 508.62 m²
 保管能力 冷库（冷藏庫）130, 000箱 普通仓库（普通倉庫）10, 000箱
 加工能力 烘干、烤紫菜、调味紫菜加工 年4亿张 加工能力 火入乾燥及び味、焼き海苔加工 年4億枚



加工厂/加工場



冷冻冷藏仓库/冷凍冷藏倉庫



连云港市 徐福方士の出生地
連雲港市 徐福方士の生誕地

佐賀(有明海/日本紫菜的主要产地) 徐福方士の登陸地
佐賀(有明海/日本海苔の生産地) 徐福方士の渡来地



紫菜产品/海苔製品



白羽清先生于一九三四年出生，自上世纪五十年代始倾力投身于世界紫菜事业，历任日本小笠原理事长、株式会社雅玛珂社长、并兼任新加坡你你你、韩国三海雅玛珂、台湾统一雅玛珂等海外法人的董事长，现任日本小笠原理事长。

白羽清先生为促进中国的美味紫菜推向全世界作为他一生的梦想，自上世纪八十年代起以中国江苏海地区为重点，先后创建了八家补偿贸易合作企业，十二家中外合资和独资企业，将日本先进的机械、设备、养殖和加工技术以及管理经验引进到中国，而连云港雅玛珂公司的建立则标志着中国最大的紫菜二次加工冷藏二次加工直至国际化交易为一体的雅玛珂紫菜集团诞生。一九九七年又引进日本公开公平公正的招投标销售制度在连云港创建了国内第一家国际紫菜交易所。二〇〇四年为支持江苏省紫菜协会推行统一销售制度和交易所我友友协会运营，这期间为帮助协会展开中日紫菜贸易做了许多有益的工作。

为表彰白羽清先生为中国紫菜事业所作的积极贡献，连云港市人民政府于一九九五年授予他《连云港市荣誉市民》、江苏省人民政府于一九九八年授予他《江苏省荣誉公民》、中华全国总工会于二〇〇〇年授予他《全国优秀职工之友》光荣称号。中国新华通讯社专题报导誉于他《为中国紫菜走向世界架起金桥的人》。

中国江苏省紫菜协会会长 王廷柱
日本株式会社雅玛珂社长 水野茂彦
二〇一〇年六月吉日

连云港雅玛珂紫菜有限公司前董事长（已故的）白羽清先生的铜像和碑文
連雲港雅瑪珂紫菜有限公司前董事長 (故) 白羽清氏の胸像と碑文

(碑文要旨)

为表彰白羽清先生为中国紫菜事业所作积极贡献，连云港市人民政府于一九九五年授予他《连云港市荣誉市民》、江苏省人民政府于一九九八年授予他《江苏省荣誉公民》、中华全国总工会于二〇〇〇年授予他《全国优秀职工之友》光荣称号。中国新华通讯社专题报导誉于他《为中国紫菜走向世界架起金桥的人》。

白羽清氏は中国の海苔事業に大きく貢献したことを評価され、一九九五年連雲港人民政府より「連雲港市榮譽市民」、一九九八年江蘇省人民政府「江蘇省榮譽公民」、又二〇〇〇年中華全國總工會より「全國優秀職工の友」の名誉ある称号を授与されました。中国新華社通信は「中国海苔で世界に向け金の架橋を架けた人」と特別報道しました。

关联公司 關連会社

小浅(上海)贸易有限公司

地址/中国上海市长宁区天山路18号兆益科技园702室
 设立/2008年12月23日
 资本金/50万美元



连云港神仙紫菜有限公司

地址/中国江苏省连云港市赣榆县海头开发区
 设立/1992年6月27日
 资本金/180万美元



盐城雅玛珂紫菜有限公司

地址/中国江苏省东台市沿海经济区海产品工业园内
 设立/2006年9月30日
 资本金/112.2万美元



统一雅玛珂股份有限公司

地址/台湾省台南市麻豆区麻口里麻豆口1-30号6F
 设立/2000年10月16日
 资本金/65百万新台币



三海雅玛珂株式会社

地址/韩国全罗北道扶安郡苗浦面壮洞里741-12
 设立/2000年11月24日
 资本金/10亿韩元

